

GEMEINDE  
UDLIGENSWIL

# Rechnung 2015

## Einladung zur Gemeindeversammlung

Montag, 6. Juni 2016, 20.00 Uhr  
Bühlmattsaal Udligenswil



## Vorbesprechungen der Parteien

|                 |  |
|-----------------|--|
| CVP Udligenswil | Montag, 30. Mai 2016, 20.00 Uhr<br>im Essraum, Schulhaus Bühlmatt I        |
| FDP Udligenswil | Dienstag, 24. Mai 2016, 19.30 Uhr<br>im «Bächli-Träff»                     |
| GLP Habsburg    | Montag, 30. Mai 2016, 18.30 Uhr<br>Adligenswil, Zentrum Teufmatt, Zimmer 2 |
| SVP Udligenswil | Dienstag, 17. Mai 2016, 20.00 Uhr<br>im «Bächli-Träff»                     |

Diese Botschaft gilt gleichzeitig als Einladung zu den Parteiversammlungen.

## Für Fragen zur Rechnung 2015

Weitere Exemplare können bei der Finanzverwaltung Udligenswil bezogen werden.

Claudio Passafaro  
Finanzvorsteher  
Mobile 079 470 28 02  
finanzvorsteher@udligenswil.ch



Thomas Rebsamen  
Gemeindepräsident  
Medien  
Tel. 041 410 15 90  
gemeindepraesident@udligenswil.ch



Urs Gutfleisch  
Leiter Finanzverwaltung  
Tel. 041 371 12 87  
u.gutfleisch@udligenswil.ch



|  |           |
|--|-----------|
| <b>Einladung zur Gemeindeversammlung</b>   | <b>04</b> |
| <b>1. Kenntnisnahme Jahresbericht des Gemeinderates für das Jahr 2015</b>  | <b>06</b> |
| <b>2. Genehmigung Gemeinderechnung 2015</b><br>Details der Gemeinderechnung 2015<br>– Vorbemerkung und Antrag des Gemeinderates  | <b>09</b> |
| <b>a Laufende Rechnung</b><br>– Übersicht/Zusammenzug<br>– Funktionale Gliederung<br>– Artengliederung Laufende Rechnung   | <b>12</b> |
| <b>b Investitionsrechnung</b><br>– Funktionale Gliederung  | <b>19</b> |
| <b>c Bestandesrechnung</b><br>– Aktiven<br>– Passiven  | <b>22</b> |
| <b>d Finanzkennzahlen</b><br>– Selbstfinanzierungsgrad<br>– Selbstfinanzierungsanteil<br>– Zinsbelastungsanteil 1<br>– Zinsbelastungsanteil 2<br>– Kapitaldienstanteil<br>– Nettoverschuldung pro Einwohner<br>– Verschuldungsgrad | <b>24</b> |
| <b>e Ergebnisse / Finanzierung / Mittelbedarf</b>  | <b>26</b> |
| <b>f Bericht und Empfehlung der Rechnungskommission</b>  | <b>28</b> |
| <b>3. Abrechnung des Sonderkredits im Gesamtbetrag von CHF 432'000 für den Ersatz der Heizung der Schulanlage Bühlmatt</b>   | <b>29</b> |
| <b>4. Neuwahl Urnenbüromitglieder</b>  | <b>32</b> |
| <b>5. Verschiedenes und Orientierungen (ohne Beschlussfassung)</b><br>– Orientierung zum Stand des Heizkraftwerks Haltikon<br>– Orientierung betreffend Buslinie 73  |           |



Geschätzte Udligenswilerinnen und Udligenswiler  
Sehr geehrte Damen und Herren

Der Gemeinderat Udligenswil freut sich, Sie zur ordentlichen Gemeindeversammlung am

**Montag, 6. Juni 2016, 20.00 Uhr, in den Bühlmattsaal**

einladen zu dürfen. Wir schätzen es, Sie im Bühlmattsaal persönlich willkommen zu heissen, um gemeinsam mit Ihnen über die traktandierten Geschäfte Beschluss zu fassen. In der vorliegenden Botschaft finden Sie die wichtigsten Informationen zu den einzelnen Geschäften.

Die ausführliche Version der Laufenden Rechnung inkl. Artengliederung und Investitionsrechnung, die Liste der Grundstücke sowie die weiteren Unterlagen können am Schalter der Finanzverwaltung bezogen, telefonisch unter der Nummer 041 371 12 87 bestellt oder unter [www.udligenswil.ch](http://www.udligenswil.ch) eingesehen werden.

### Traktanden

1. Kenntnisnahme Jahresbericht des Gemeinderates für das Jahr 2015
2. Genehmigung Gemeinderechnung 2015
  - 2.1 Kenntnisnahme vom Bericht der Rechnungskommission
  - 2.2 Genehmigung der:
    - a) Laufenden Rechnung
    - b) Investitionsrechnung
    - c) Bestandesrechnung
3. Abrechnung des Sonderkredits im Gesamtbetrag von CHF 432'000 für den Ersatz der Heizungsanlage der Schulanlage Bühlmatt
4. Neuwahl Urnenbüromitglieder und -präsidenten
5. Verschiedenes und Orientierungen (ohne Beschlussfassung)
  - Orientierung zum Stand des Heizkraftwerks Haltikon
  - Orientierung betreffend Buslinie 73

Stimmberechtigt sind die stimmfähigen Schweizerbürgerinnen und Schweizerbürger, die fünf Tage vor der Versammlung in Udligenswil ihren Wohnsitz begründet und gesetzlich geregelt haben. Ausserdem müssen sie das 18. Altersjahr vollendet haben und dürfen nicht wegen dauernder Urteilsunfähigkeit unter umfassender Beistandschaft stehen oder durch eine vorsorgebeauftragte Person vertreten werden. Stimmrechtsausweise werden für Gemeindeversammlungen nicht versandt.

Der Gemeinderat dankt für das Interesse am Gemeindegesehen und beantragt die Zustimmung zu den traktandierten Geschäften.

Udligenswil, 12. April 2016

**Gemeinderat Udligenswil**

Gemeindepräsident

Thomas Rebsamen

Gemeindeschreiber

Reto Schöpfer

# 1. Kenntnisnahme Jahresbericht des Gemeinderates für das Jahr 2015



Der Gemeinderat hat den Stimmberechtigten gemäss § 20 des Gemeindegesetzes und Art. 19 der Gemeindeordnung einen Jahresbericht zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Die Mitglieder des Gemeinderates haben sich im Jahr 2015 zu insgesamt 21 ordentlichen Gemeinderatssitzungen getroffen. Dabei wurden 275 Geschäfte behandelt. Ferner hat der Gemeinderat auch noch eine Klausurtagung und verschiedene Sitzungen mit anderen Behörden, Parteien oder Organisationen durchgeführt.

Mit dem Jahresbericht informiert der Gemeinderat, ob und wie weit die gesetzten Ziele erreicht wurden. Die Abweichungen, Veränderungen gegenüber der Planung werden festgehalten und die erforderlichen Massnahmen vorgeschlagen.

P = Planung S = Start W = Weiterführung A = Abschluss

| Ziel   | Massnahme   | 2015 | 2016 | 2017 | 201x |
|--|---|------|------|------|------|
| <b>0 ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>   |   |      |      |      |      |
| Die Gemeindeordnung der Einwohnergemeinde steht seit 1.1.2008 in Kraft. Sie soll in den Grundzügen erhalten bleiben. | Die Beschlussfassung über die Teilrevision der Gemeindeordnung erfolgte an der Gemeindeversammlung vom November 2015.                                 | S    | A    |      |      |
| Mit der absehbaren Pensionierung des Stellensleiters ist die Organisation des Steueramtes zu überprüfen.             | Die Organisation und Zusammenarbeitsmöglichkeiten wurden geprüft. Eine Nachfolgelösung wurde gefunden.  | S    | W    | A    |      |
| Verbesserung der elektronischen Geschäftsabläufe   | Per 2016 wird die elektronische Geschäftsverwaltung (GEVER) eingeführt.   | S    | W    | A    |      |
| Bessere Nutzung des Gebiets Küsnachterstrasse mit Neudisposition der Mehrzweckgebäude Hofmatt.                       | Der Bebauungsplan «Udligenswil Mitte» wurde weiterentwickelt und an der a.o. Gemeindeversammlung vom 21. März 2016 vorgestellt.                       | S    | W    | A    |      |
| <b>1 ÖFFENTLICHE SICHERHEIT</b>  |   |      |      |      |      |
| Ersatz Atemschutzgeräte  | Die Anschaffung neuer Atemschutzgeräte ist erfolgt.   |      | A    |      |      |
| <b>2 BILDUNG</b>   |   |      |      |      |      |
| Die Leistungsfähigkeit und Sicherheit der EDV-Infrastruktur verbessern.  | Die EDV-Systeme wurden erneuert und die Organisation optimiert.   | S    | A    |      |      |
| Die Einführung des zweijährigen Kindergartens erfordert weitere Schulräume.  | Der Studienwettbewerb ist abgeschlossen. Der Baukredit für die zusätzlichen Kindergartenräume wird an der Gemeindeversammlung vom November beantragt. |      | P    | S    | A    |

| Ziel  | Massnahme   | 2015 | 2016 | 2017 | 201x |
|---|---|------|------|------|------|
| <b>3 KULTUR UND FREIZEIT</b>  |   |      |      |      |      |
| <b>4 GESUNDHEIT</b>   |   |      |      |      |      |
| Pflegewohngruppe für Senioren im Dorf   | An der Gemeindeversammlung vom November 2015 wurde der Baukredit genehmigt.   | S    | P    | W    | A    |
| <b>5 SOZIALE WOHLFAHRT</b>  |   |      |      |      |      |
| Optimierung der einzelnen Angebote für Senioren                                       | Umsetzung gemeinsam mit dem Bau der Pflegewohngruppen   |      | S    | W    | A    |
| <b>6 VERKEHR</b>  |   |      |      |      |      |
| Angebot im öffentlichen Verkehr verbessern  | Trotz intensiver Bemühungen konnten keine weiteren Verbesserungen in der Busverbindung nach Luzern erzielt werden. Der Gemeinderat strebt weiterhin Optimierungen der Verkehrserschliessung an. | S    | W    | W    |      |
| Einführung von Tempo 30-Zonen   | Die Signalisation der zeitlich begrenzten Tempo-30 Zone Haasenberg ist erfolgt. Im Gebiet Gfáz ist eine Realisierung zurzeit nicht möglich.   |      | A    |      |      |
| Verbesserung der Verkehrsführung insbesondere im Bereich der Haltestellen «alte Post» | Bei der Planung des Bebauungsplans «Udligenswil Mitte» ist die bauliche Umgestaltung der Strassenführung und der Bushaltestellen berücksichtigt.  | S    | W    | W    | A    |
| <b>7 UMWELT UND RAUMORDNUNG</b>   |   |      |      |      |      |
| Ablösung der gemeindeeigenen Abwasserreinigungsanlage (ARA)                           | Der Gemeindeverband REAL ist aktiv an der Prüfung möglicher Anschlussvarianten an das Verbandsleitungsnetz.   | S    | W    | W    | W    |
| Nutzung des gemeindeeigenen Wassers   | Verhandlungen mit privaten Quelleneigentümern werden geführt und die Kosten für die Anpassung der Infrastruktur evaluiert.  | S    | W    | A    |      |
| Sicherheit der Wasserversorgung gewährleisten   | Die bestehende Wasserleitung Allmendstrasse wurde ersetzt.  | S    | W    | W    | W    |

| Ziel   | Massnahme  | 2015 | 2016 | 2017 | 201 x |
|--|--|------|------|------|-------|
| Sicherung eines angemessenen Entwicklungspotenzials mittels Bauland entlang der Verkehrsachsen | Der kantonale Teilrichtplan Siedlungslenkung 2030 steht in Kraft. Die Anliegen der Gemeinde sind teilweise berücksichtigt. | S    | A    |      |       |
| Den Hochwasserschutz des Würzenbachs (Gebiet ARA) verbessern                                   | Die Revitalisierung des Bachs und Erneuerung der Bachdurchlässe bei der ARA wurden anfangs 2016 abgeschlossen.             | S    | W    | A    |       |
| Vernetzung der landwirtschaftlichen Kulturlächen   | Das Vernetzungsprojekt mit den Gemeinden Adligenswil und Meierskappel ist erfolgreich gestartet.                           | S    | W    | W    | W     |
| <b>8 VOLKSWIRTSCHAFT</b>   |  |      |      |      |       |
| <b>9 FINANZEN UND STEUERN</b>  |  |      |      |      |       |
| Spätestens ab dem Jahr 2017 keine Aufwandüberschüsse über 1/20 Steuereinheiten                 | Aufgrund des Budgets 2016 sollte das Ziel eingehalten werden.  | S    | W    | A    |       |
| Das Eigenkapital soll den Wert von CHF 1 Mio. nicht unterschreiten.                            | Gemäss Finanz- und Aufgabenplan 2016–2020 werden die vom Gemeinderat definierten Grenzwerte nur marginal unterschritten.   | S    | W    | W    | W     |
| Nachhaltiger Finanzertrag aus gemeindeeigenen Liegenschaften                                   | Mit der Baugenossenschaft Udligenswil finden Diskussionen über die Einräumung von Baurechten statt.                        | S    | W    | W    | A     |

Für eilige Leserinnen und Leser

Die Rechnung 2015 der Gemeinde Udligenswil schliesst bei einem Aufwand von rund CHF 12.427 Mio. und einem Ertrag von CHF 12.235 Mio. mit einem Aufwandüberschuss von CHF 192'013.94 und somit um rund CHF 92'000 besser ab als budgetiert. Im vorliegenden Abschluss sind auch die ausserordentlichen Aufwendungen für die Beseitigung der Unwetterschäden vom Juni 2015 in der Höhe von rund CHF 137'000 enthalten. Ohne diese Kosten würde die Rechnung somit gar rund CHF 229'500 besser als budgetiert abschliessen. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von CHF 284'100.

Die vorliegenden Zahlen zeigen, dass die Ausgaben im Rahmen des Voranschlags ausfallen. Bei den ordentlichen Steuereinnahmen wurden die Budgetvorgaben praktisch erreicht. Hingegen fallen die Steuernachträge aufgrund einmaliger Sondereffekte um CHF 328'000 wesentlich höher aus als budgetiert. Im Gegenzug konnten die budgetierten Erträge bei den Sondersteuern klar nicht erreicht werden. Diese Steuern sind vom Liegenschaftshandel abhängig und daher wenig nachhaltig.

Obwohl die Gemeinde Udligenswil neu eine Nettoschuld von CHF 548 pro Einwohner hat, steht sie nach wie vor finanziell solide da. So liegt dieser Betrag erheblich unter der im Finanzleitbild angestrebten Nettoverschuldung von CHF 1'000 pro Einwohner.

Gemäss Gemeindegesetz ist der Aufwandüberschuss dem Eigenkapital zu belasten. Dieser Vorgang löst keinen Geldfluss aus und stellt eine rein buchhalterische Abwicklung dar.

### Antrag des Gemeinderates

Vom Jahresbericht 2015 über die Geschäftstätigkeit des Gemeinderates sei zustimmend Kenntnis zu nehmen.

### Laufende Rechnung 2015

Die Jahresrechnung 2015 der Einwohnergemeinde Udligenswil schliesst mit einem **Aufwandüberschuss von CHF 192'013.94** und somit um rund CHF 92'000 besser ab als budgetiert.

Im Voranschlag war ein Aufwandüberschuss von CHF 284'100 vorgesehen. Die im letzten Juni aufgrund des Unwetters entstandenen Schäden verursachten Kosten von knapp CHF 137'000 sind in der Rechnung enthalten.

Vor allem die Mehreinnahmen bei den Steuernachträgen, den Steuern auf Kapitalauszahlungen sowie die höheren Quellensteuern verbesserten das Ergebnis wesentlich. Bei den schwer zu kalkulierenden

Sondersteuern konnte im vergangenen Jahr der budgetierte Betrag klar nicht erreicht werden. Da die Handänderungs- und Grundstückgewinnsteuern vom Liegenschaftshandel abhängig sind, sind diese Einnahmen nicht nachhaltig und dürfen nur vorsichtig zur Deckung wiederkehrender Ausgaben einkalkuliert werden. Daher ist es umso erfreulicher, dass die budgetierten ordentlichen Steuererträge erreicht und bei den Steuernachträgen der alten Steuerjahre, der Steuer auf Kapitalauszahlungen sowie der Quellensteuer gesamthaft ein Mehrertrag von über CHF 413'000 erzielt werden konnte.

### Investitionsrechnung und Sonderkredite

Die Investitionsrechnung schliesst bei Ausgaben von CHF 1'273'185.50 und Einnahmen von CHF 510'706.70 mit einer Nettoinvestition von CHF 762'478.80 ab.

Auf den 31. Dezember 2015 bestehen vier offene Sonderkredite. Wie budgetiert, wurde die Küssnachterstrasse erneuert und die Heizung der Schulhausanlage Bühl matt ersetzt. Die Heizung der Schulhausanlage Bühl matt wurde bereits im Jahr 2012 ersetzt. Nachdem die Förderbeiträge des Kantons erst im März 2016 ausbezahlt wurden, konnte der Sonderkredit noch nicht zur Abnahme vorgelegt werden. Für die Abnahme des Sonderkredits der Erneuerung der Küssnachterstrasse muss vorher noch die Grenzmutation abgeschlossen sein, welche aktuell bearbeitet wird und nächstens unterzeichnet werden kann. Im Anschluss kann der Sonderkredit an einer der nächsten Gemeindeversammlungen der Stimmbewölkerung zur Genehmigung unterbreitet werden.

Bei beiden vorgenannten Projekten musste der gesprochenen Sonderkredite nicht ausgeschöpft werden.

Mit der Realisierung der Pflegewohnungen «Am Bächli» wurde begonnen. Der Gemeinderat plant, nach Abschluss der Bauarbeiten beide Sonderkredite (Planung und Realisierung) plus allfällige Zusatzkredite zur Genehmigung zu unterbreiten.

Bei den per Ende 2015 noch nicht abgerechneten Projekten sind bisher folgende Kosten aufgelaufen:

| Betreff  | GV-Beschluss | Kreditbetrag (CHF) | aufgelaufene Kosten bis Ende 2015 (CHF) | Verfügbar ab 01.01.2016 (CHF) |
|--|--------------|--------------------|---|-------------------------------|
| Erneuerung der Küssnachterstrasse                  | 04.06.2012   | 2'500'000.00       | 1'946'577.20                            | 553'422.80                    |
| Ersatz der Heizung der Schulhausanlage Bühl matt   | 04.06.2012   | 432'000.00         | 383'872.30                              | 0.00                          |
| Planung einer Pflegewohngruppe in Udligenswil      | 25.11.2013   | 350'000.00         | 488'640.20*                             | 0.00                          |
| Realisierung einer Pflegewohngruppe in Udligenswil | 30.11.2015   | 5'690'000.00       | 0.00                                    | 5'690'000.00                  |

\* In diesem Betrag sind auch die Beratungen und Abklärungen für ein zusätzliches Stockwerk, die Trägerschaftsmodelle, die Auslagerung und teilweise weiterführende Planungen für eine bessere Genauigkeit des Kostenvoranschlags enthalten. Nebst den aufgelaufenen Kosten wurden im Jahr 2013 schon CHF 18'899.75 Beratungshonorare über die ordentliche Rechnung verbucht.

### Anhang zur Bestandesrechnung

Im Rahmen der kommenden Auslagerung der Alterswohnungen «Am Bächli» wurde die bestehende Verpflichtung an die Wohnungen «Am Bächli» (Kto. 2280.01) im Betrag von CHF 349'182.45 per Ende 2015 aufgelöst. Im Gegenzug wurde eine ausserordentliche Abschreibung der Liegenschaft «Am Bächli» (Kto. 1023.99) in gleicher Höhe vorgenommen. Diese Buchung ist erfolgsneutral und daher nur eine technische Korrektur der bisherigen Aktiven und Passiven.

Nebst den in der Bestandesrechnung aufgeführten Konten bestehen keine Leasing-, Bürgschafts- und Eventualverpflichtungen. Zudem sind auch keine Gemeindebeiträge zugesichert.

### Gesunde Finanzlage

Insgesamt kann die Gemeinde Udligenswil weiterhin auf eine ziemlich gesunde Finanzsituation blicken. Trotz des Aufwandüberschusses steht die Gemeinde Udligenswil finanziell immer noch solide da. Zwischenzeitlich musste zwar eine Nettoschuld von CHF 548 pro Einwohner in Kauf genommen werden. Dennoch liegt dieser Betrag erheblich unter der im Finanzleitbild maximal angestrebten Nettoverschuldung von CHF 1'000 pro Einwohner.

### Anträge des Gemeinderates

- 2.1 Vom Bericht der Rechnungskommission sei zustimmend Kenntnis zu nehmen.
- 2.2 Die Rechnung 2015 der Einwohnergemeinde Udligenswil mit der
  - Laufenden Rechnung,
  - Investitionsrechnung und
  - Bestandesrechnung
 sei zu genehmigen.

Mit der Rechnungsgenehmigung sind auch allfällige Kreditüberschreitungen gegenüber dem Voranschlag genehmigt und die Nachtragskredite erteilt.



## Kommentar zur Laufenden Rechnung 2015

| Konto      | Bemerkung  |
|------------|--|
| <b>1</b>   | <b>ÖFFENTLICHE SICHERHEIT</b>  |
| 145.xxx    | Die Feuerwehr konnte aufgrund der Anschaffung von Atemschutzgeräten und der höheren Soldkosten infolge des Unwetters nicht kostendeckend geführt werden.   |
| <b>2</b>   | <b>BILDUNG</b>   |
| 210.436.00 | Infolge Mutterschaftsurlaubs fielen grössere Rückerstattungen der EO an.   |
| 213.352.00 | Die Beiträge an die Gemeinde Adligenswil an die Sekundarstufe sind pro Schüler höher ausgefallen als budgetiert.   |
| 216.xxx    | Da die schulischen Dienste weniger in Anspruch genommen wurden, fiel der Aufwand geringer aus.   |
| 219.318.08 | Aufgrund eines Systemwechsels verrechnet die Postauto AG die Busabos für Schüler neu nur noch für ein halbes Jahr. Daher ergeben sich für das Jahr 2015 einmalig tiefere Kosten.                     |
| <b>4</b>   | <b>GESUNDHEIT</b>  |
| 440.365.01 | Aufgrund der grossen Nachfrage musste für die Restfinanzierung der Spitex mehr bezahlt werden.   |
| <b>5</b>   | <b>SOZIALE WOHLFAHRT</b>   |
| 580.352.00 | Einem unerfreulichen Trend folgend, musste mehr Zeit für Hilfsbedürftige investiert werden. Dadurch sind die Kosten des Sozialdienstes massiv gestiegen.   |
| 580.361.00 | Aufgrund der grösseren Nachfrage ist auch der Heimfinanzierungsbeitrag an den Kanton höher ausgefallen als budgetiert.   |
| 581.xxx    | Nebst dem grösseren Zeitaufwand der Sozialarbeitenden musste auch mehr Geld für die wirtschaftliche Sozialhilfe ausgegeben werden.   |
| <b>6</b>   | <b>VERKEHR</b>   |
| 620.314.04 | Das Unwetter vom Juni bescherte uns unvorherbare Schäden und damit höhere Unterhaltskosten an den Gemeindestrassen.  |
| <b>7</b>   | <b>UMWELT, RAUMORDNUNG</b>   |
| 705.xxx    | Aufgrund des trockenen Sommers musste mehr Wasser eingekauft werden. Zudem verursachte die Nachführung des Wasserkatasters Mehrkosten.   |
| 725.xxx    | Aufgrund der Rückvergütung des Gemeindeverbandes REAL im Betrag von CHF 50'366 kann mehr in die Spezialfinanzierung Abfall eingelegt werden.   |
| 750.xxx    | Durch das Unwetter vom Juni mussten diverse Unterhaltsarbeiten an den Gewässern durchgeführt werden. Nach Abzug der Kantonsbeiträge sind Restkosten für die Gemeinde von rund CHF 74'000 angefallen. |

| Konto                     | Bemerkung  |
|---------------------------|--|
| <b>8</b>                  | <b>LANDWIRTSCHAFT</b>  |
| 800.xxx                   | Die Initialkosten des Vernetzungsprojektes im Jahr 2014 konnten im Jahr 2015 mit dem Kanton und den anderen Gemeinden abgerechnet werden, weshalb ein Ertragsüberschuss von rund CHF 7'500 resultiert.   |
| <b>9</b>                  | <b>FINANZEN, STEUERN</b>   |
| 900.330.00/<br>900.330.01 | Die Abschreibungen sind etwas höher als budgetiert. Das Delkredere – der voraussichtliche Einnahmenausfall – konnte aufgrund der erfolgten Abschreibung aufgelöst werden.  |
| 900.400.10                | Der Steuerertrag des laufenden Jahres ist ca. 0.4 % tiefer ausgefallen als budgetiert.   |
| 900.400.16                | Da Kapitalbezüge (beispielsweise bei Pensionierung) in grösserem Umfang als erwartet erfolgten, konnte der budgetierte Steuerertrag übertroffen werden. Die Kapitalauszahlungen sind generell schwierig einzuschätzen und nehmen zukünftiges Steuerpotential vorweg.   |
| 900.400.20                | Die Nachträge aus vergangenen Steuerjahren sind aufgrund von Sondereffekten (Aufhebung Grundstückgewinnsteuer und Veranlagung Gewinnsteuer) wesentlich höher ausgefallen als budgetiert.   |
| 900.400.30                | Aufgrund mehr erwerbstätigen ausländischen Staatsangehörigen, welche der Quellensteuer unterliegen, konnten mehr Steuern als budgetiert fakturiert werden.   |
| 901.404.00                | Da weniger Liegenschaftsverkäufe erfolgten, konnten die budgetierten Handänderungssteuern nicht generiert werden.  |
| 901.403.01                | Für viele Liegenschaftskäufe musste der Steueraufschub gewährt werden. Zudem wurden einige Verkäufe von Geschäftsvermögen über die Einkommenssteuer erfasst.   |
| 942.xxx                   | Aufgrund der guten Vermietungssituation konnte mehr Geld in die Spezialfinanzierung eingelegt werden.<br><br>Aufgrund der Auslagerung der Alterswohnungen in eine künftige Aktiengesellschaft wird der Fonds in der Bestandesrechnung per 31.12.2015 ausgebucht und im Gegenzug der Buchwert der Liegenschaften entsprechend in der gleichen Höhe abgeschrieben. |

| Nr.                      | Funktionale Gliederung<br>Zusammenzug               | Rechnung 2015        |  | Voranschlag 2015  |                                      | Rechnung 2014        |  |
|--------------------------|---|----------------------|--|-------------------|--------------------------------------|----------------------|--|
|                          |   | Aufwand              | Ertrag                                     | Aufwand           | Ertrag                               | Aufwand              | Ertrag                                     |
| <b>LAUFENDE RECHNUNG</b> |   | <b>12'427'438.06</b> | <b>12'427'438.06</b>                       | <b>11'604'800</b> | <b>11'604'800</b>                    | <b>11'617'469.96</b> | <b>11'617'469.96</b>                       |
| <b>0</b>                 | <b>ALLGEMEINE<br/>VERWALTUNG<br/>Nettoergebnis</b>  | <b>1'509'464.66</b>  | <b>474'523.30</b><br><b>1'034'941.36</b>   | <b>1'530'100</b>  | <b>501'600</b><br><b>1'028'500</b>   | <b>1'469'712.64</b>  | <b>430'594.20</b><br><b>1'039'118.44</b>   |
| 011                      | Gemeindeversammlung                                 | 61'584.80            |  | 49'450            |                                      | 34'377.80            |  |
| 012                      | Gemeinderat   | 326'528.15           | 34'320.00                                  | 330'850           | 34'050                               | 325'124.70           | 34'242.00                                  |
| 020                      | Gemeindeverwaltung                                  | 1'051'399.32         | 330'246.85                                 | 1'086'650         | 357'550                              | 1'032'657.49         | 289'046.75                                 |
| 090                      | Verwaltungsgebäude<br>mit Wohnhaus                  | 59'072.05            | 70'952.00                                  | 51'000            | 70'950                               | 66'675.60            | 68'301.00                                  |
| 091                      | Mehrzweckgebäude                                    | 10'880.34            | 39'004.45                                  | 12'150            | 39'050                               | 10'877.05            | 39'004.45                                  |
| <b>1</b>                 | <b>ÖFFENTLICHE<br/>SICHERHEIT<br/>Nettoergebnis</b> | <b>434'965.85</b>    | <b>203'612.90</b><br><b>231'352.95</b>     | <b>381'350</b>    | <b>167'350</b><br><b>214'000</b>     | <b>316'548.80</b>    | <b>161'372.50</b><br><b>155'176.30</b>     |
| 100                      | Vormundschaftswesen                                 | 144'023.40           | 3'837.00                                   | 148'850           |                                      | 138'195.05           | 10'484.00                                  |
| 101                      | Betreibungsamt                                      | 16'492.05            |  | 15'100            |                                      | 10'688.60            |  |
| 103                      | Grundbuch-, Vermessung-<br>und Katasterwesen        | 1'634.95             |  | 2'700             |                                      | 1'607.50             |  |
| 106                      | Bürgerrechtswesen                                   |                      | 2'000.00                                   |                   | 1'600                                |                      | 3'600.00                                   |
| 140                      | Feuerwehr   | 55'294.30            |  | 27'550            |                                      | 108'448.55           | 108'448.55                                 |
| 145                      | Feuerwehr<br>(Spezialfinanzierung)                  | 151'666.45           | 151'666.45                                 | 129'250           | 129'250                              |                      |  |
| 151                      | Schiesswesen  | 36'334.90            | 36'334.90                                  | 36'500            | 36'500                               | 36'494.00            | 36'494.00                                  |
| 160                      | Zivilschutz   | 29'519.80            | 9'774.55                                   | 21'400            |                                      | 21'115.10            | 2'345.95                                   |
| <b>2</b>                 | <b>BILDUNG<br/>Nettoergebnis</b>                    | <b>4'959'209.06</b>  | <b>1'275'320.40</b><br><b>3'683'888.66</b> | <b>5'030'000</b>  | <b>1'238'600</b><br><b>3'791'400</b> | <b>4'991'335.85</b>  | <b>1'235'839.55</b><br><b>3'755'496.30</b> |
| 200                      | Kindergarten  | 252'182.75           | 81'490.20                                  | 258'200           | 82'800                               | 244'122.50           | 67'743.40                                  |
| 207                      | Kindergartenlokale                                  | 36'826.28            |  | 26'450            |                                      | 39'643.10            |  |
| 210                      | Primarschule  | 1'280'790.99         | 545'898.80                                 | 1'304'750         | 528'700                              | 1'294'825.20         | 514'709.60                                 |
| 213                      | Sekundarstufe I                                     | 1'488'238.00         | 327'450.00                                 | 1'418'750         | 313'500                              | 1'393'720.00         | 304'639.80                                 |
| 214                      | Musikschule   | 342'045.90           | 155'801.50                                 | 365'150           | 172'200                              | 319'409.55           | 169'351.00                                 |
| 216                      | Schulische Dienste                                  | 78'587.55            |  | 102'000           |                                      | 84'599.55            |  |

| Nr.      | Funktionale Gliederung<br>Zusammenzug      | Rechnung 2015       |  | Voranschlag 2015 |                                    | Rechnung 2014       |  |
|----------|--|---------------------|--|------------------|------------------------------------|---------------------|--|
|          |  | Aufwand             | Ertrag                                   | Aufwand          | Ertrag                             | Aufwand             | Ertrag                                   |
| 217      | Schulliegenschaften                        | 326'537.09          | 59'891.80                                | 327'450          | 60'200                             | 382'818.85          | 58'987.60                                |
| 218      | Schulverwaltung/-leitung                   | 143'282.95          |  | 145'600          |                                    | 135'891.40          | 125.00                                   |
| 219      | Volksschule,<br>nicht Aufteilbares         | 152'420.35          | 60'592.55                                | 186'950          | 55'700                             | 174'622.70          | 74'316.75                                |
| 220      | Sonderschulung                             | 528'297.20          | 44'195.55                                | 564'700          | 25'500                             | 531'683.00          | 45'966.40                                |
| 250      | Kantonsschule                              | 330'000.00          |  | 330'000          |                                    | 390'000.00          |  |
| <b>3</b> | <b>KULTUR, FREIZEIT<br/>Nettoergebnis</b>  | <b>106'129.46</b>   | <b>10'655.00</b><br><b>95'474.46</b>     | <b>110'350</b>   | <b>12'000</b><br><b>98'350</b>     | <b>109'644.60</b>   | <b>11'475.00</b><br><b>98'169.60</b>     |
| 300      | Kulturförderung                            | 31'324.66           |  | 31'700           |                                    | 30'417.40           |  |
| 320      | Massenmedien                               | 48'565.85           | 10'655.00                                | 48'050           | 12'000                             | 47'620.80           | 11'475.00                                |
| 330      | Parkanlagen/Wanderwege                     | 19'062.75           |  | 20'950           |                                    | 27'026.70           |  |
| 340      | Sport/Vita-Parcours                        | 6'404.70            |  | 8'150            |                                    | 3'786.20            |  |
| 350      | Übrige Freizeit-<br>gestaltung             | 771.50              |  | 1'500            |                                    | 793.50              |  |
| <b>4</b> | <b>GESUNDHEIT<br/>Nettoergebnis</b>        | <b>438'882.35</b>   | <b>438'882.35</b>                        | <b>409'000</b>   | <b>409'000</b>                     | <b>400'280.70</b>   | <b>400'280.70</b>                        |
| 410      | Pflegeheim                                 | 211'253.35          |  | 224'000          |                                    | 223'932.60          |  |
| 440      | Krankenpflege                              | 218'411.35          |  | 171'300          |                                    | 163'552.15          |  |
| 460      | Schulgesundheitsdienst                     | 9'217.65            |  | 13'700           |                                    | 12'795.95           |  |
| <b>5</b> | <b>SOZIALE WOHLFAHRT<br/>Nettoergebnis</b> | <b>1'873'005.80</b> | <b>214'328.50</b><br><b>1'658'677.30</b> | <b>1'717'600</b> | <b>130'100</b><br><b>1'587'500</b> | <b>1'736'978.45</b> | <b>162'939.35</b><br><b>1'574'039.10</b> |
| 501      | AHV-Zweigstelle                            | 7'600.00            | 4'934.00                                 | 7'100            | 4'600                              | 7'490.00            | 4'866.00                                 |
| 520      | Krankenversicherung                        | 178'446.00          | 696.00                                   | 194'900          | 2'500                              | 171'836.90          | 1'059.20                                 |
| 530      | Ergänzungsleistungen                       | 623'145.00          |  | 633'250          |                                    | 592'265.00          |  |
| 531      | Familienausgleichskasse                    | 9'109.00            |  | 8'650            |                                    | 7'955.00            |  |
| 540      | Jugendbetreuung                            | 64'111.60           | 7'000.00                                 | 65'100           | 7'000                              | 62'543.40           | 7'000.00                                 |
| 580      | Allgemeine Fürsorge                        | 636'810.20          | 45.00                                    | 574'400          |                                    | 609'538.60          |  |
| 581      | Gesetzliche Fürsorge                       | 293'690.30          | 155'439.80                               | 174'000          | 78'000                             | 232'631.70          | 112'430.25                               |
| 582      | Alimentenbevor-<br>schussung/Inkasso       | 60'093.70           | 46'213.70                                | 60'200           | 38'000                             | 52'717.85           | 37'583.90                                |

| Nr.      | Funktionale Gliederung<br>Zusammenzug       | Rechnung 2015       |                     | Voranschlag 2015 |                  | Rechnung 2014       |                     |
|----------|---|---------------------|---------------------|------------------|------------------|---------------------|---------------------|
|          |   | Aufwand             | Ertrag              | Aufwand          | Ertrag           | Aufwand             | Ertrag              |
| <b>6</b> | <b>VERKEHR</b>                              | <b>589'455.70</b>   | <b>86'900.80</b>    | <b>562'050</b>   | <b>86'600</b>    | <b>543'143.40</b>   | <b>83'476.00</b>    |
|          | <b>Nettoergebnis</b>                        |                     | <b>502'554.90</b>   |                  | <b>475'450</b>   |                     | <b>459'667.40</b>   |
| 620      | Öffentliche Strassen/<br>Werkhof            | 208'382.70          | 10'205.20           | 165'950          | 10'000           | 157'155.65          | 9'518.00            |
| 621      | Schnee-/<br>Glatteisbekämpfung              | 44'619.50           |                     | 50'900           |                  | 48'842.45           |                     |
| 622      | Strassenbeleuchtung                         | 11'220.25           |                     | 15'100           |                  | 11'343.70           |                     |
| 650      | Regionalverkehr                             | 325'233.25          | 76'695.60           | 330'100          | 76'600           | 325'801.60          | 73'958.00           |
| <b>7</b> | <b>UMWELT,<br/>RAUMORDNUNG</b>              | <b>1'337'855.62</b> | <b>1'215'934.69</b> | <b>1'090'550</b> | <b>1'048'950</b> | <b>1'058'799.50</b> | <b>1'026'636.95</b> |
|          | <b>Nettoergebnis</b>                        |                     | <b>121'920.93</b>   |                  | <b>41'600</b>    |                     | <b>32'162.55</b>    |
| 705      | Wasserversorgung/<br>Spezialfinanzierung    | 502'386.60          | 502'386.60          | 490'250          | 490'250          | 455'145.15          | 455'145.15          |
| 715      | Abwasserbeseitigung/<br>Spezialfinanzierung | 367'380.09          | 367'380.09          | 380'500          | 380'500          | 348'409.40          | 348'409.40          |
| 725      | Abfallbeseitigung/<br>Spezialfinanzierung   | 230'904.80          | 230'904.80          | 168'200          | 168'200          | 211'776.25          | 211'776.25          |
| 740      | Bestattungswesen                            | 14'814.12           | 2'800.00            | 17'100           | 3'000            | 16'994.45           | 5'100.00            |
| 750      | Gewässerverbauungen                         | 181'282.55          | 106'015.60          | 5'800            |                  | 2'841.20            |                     |
| 770      | Naturschutz                                 | 6'568.40            | 4'141.20            | 8'850            | 4'000            | 6'779.60            | 4'293.10            |
| 780      | Übriger Umweltschutz                        | 14'579.31           | 2'306.40            | 9'450            | 3'000            | 8'573.15            | 1'913.05            |
| 790      | Raumordnung                                 | 19'939.75           |                     | 10'400           |                  | 8'280.30            |                     |
| <b>8</b> | <b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>                      | <b>32'031.15</b>    | <b>122'774.40</b>   | <b>24'450</b>    | <b>90'600</b>    | <b>45'995.05</b>    | <b>91'129.65</b>    |
|          | <b>Nettoergebnis</b>                        | <b>90'743.25</b>    |                     | <b>66'150</b>    |                  | <b>45'134.60</b>    |                     |
| 800      | Landwirtschaft                              | 23'697.20           | 31'128.15           | 14'900           |                  | 37'639.10           |                     |
| 810      | Forstverwaltung                             |                     |                     | 500              | 1'000            |                     |                     |
| 820      | Jagd/ Fischerei                             | 2'016.95            | 5'412.00            | 2'150            | 5'400            | 2'016.95            | 5'282.00            |
| 830      | Tourismus                                   | 4'143.00            |                     | 4'250            |                  | 4'143.00            |                     |
| 840      | Industrie, Gewerbe,<br>Handel               | 2'174.00            |                     | 2'650            |                  | 2'196.00            |                     |
| 860      | Energie                                     |                     | 86'234.25           |                  | 84'200           |                     | 85'847.65           |

| Nr.      | Funktionale Gliederung<br>Zusammenzug         | Rechnung 2015       |                     | Voranschlag 2015 |                  | Rechnung 2014       |                     |
|----------|---|---------------------|---------------------|------------------|------------------|---------------------|---------------------|
|          |   | Aufwand             | Ertrag              | Aufwand          | Ertrag           | Aufwand             | Ertrag              |
| <b>9</b> | <b>FINANZEN, STEUERN</b>                      | <b>1'146'438.41</b> | <b>8'823'388.07</b> | <b>749'350</b>   | <b>8'329'000</b> | <b>945'030.97</b>   | <b>8'414'006.76</b> |
|          | <b>Nettoergebnis</b>                          | <b>7'676'949.66</b> |                     | <b>7'295'550</b> |                  | <b>7'468'975.79</b> |                     |
| 900      | Gemeindesteuern                               | 64'112.80           | 7'376'131.45        | 55'000           | 6'981'000        | 95'520.45           | 6'686'878.50        |
| 901      | Andere Steuern                                | 2'088.70            | 471'189.35          | 5'000            | 658'000          | 132.25              | 937'176.75          |
| 920      | Finanzausgleich                               |                     | 14'367.00           |                  | 14'400           |                     | 36'769.00           |
| 940      | Kapitaldienst                                 | 117'355.06          | 65'616.13           | 116'100          | 70'100           | 112'932.27          | 67'616.40           |
| 941      | Liegenschaften<br>Finanzvermögen              | 12'470.05           | 57'051.40           | 2'850            | 57'000           | 1'774.05            | 57'051.40           |
| 942      | Wohnungen «Am Bächli»/<br>Spezialfinanzierung | 647'018.80          | 647'018.80          | 264'400          | 264'400          | 269'672.00          | 269'672.00          |
| 990      | Abschreibungen                                | 303'393.00          |                     | 306'000          |                  | 464'999.95          |                     |
| 995      | Vorfinanzierungen                             |                     |                     |                  |                  |                     | 73'680.85           |
| 999      | Abschluss                                     |                     | 192'013.94          |                  | 284'100          |                     | 285'161.86          |

| Nr.                      | Artengliederung<br>Einwohnergemeinde             | Rechnung 2015        |                      | Voranschlag 2015  |                   | Rechnung 2014        |                      |
|--------------------------|--|----------------------|----------------------|-------------------|-------------------|----------------------|----------------------|
|                          |  | Aufwand              | Ertrag               | Aufwand           | Ertrag            | Aufwand              | Ertrag               |
| <b>LAUFENDE RECHNUNG</b> |  | <b>12'427'438.06</b> | <b>12'427'438.06</b> | <b>11'604'800</b> | <b>11'604'800</b> | <b>11'617'469.96</b> | <b>11'617'469.96</b> |
| <b>3</b>                 | <b>AUFWAND</b>                                   | <b>12'427'438.06</b> |                      | <b>11'604'800</b> |                   | <b>11'617'469.96</b> |                      |
| 30                       | Personalaufwand                                  | 3'578'097.05         |                      | 3'592'650         |                   | 3'724'762.30         |                      |
| 31                       | Sachaufwand                                      | 1'774'031.67         |                      | 1'596'500         |                   | 1'456'321.51         |                      |
| 32                       | Passivzinsen                                     | 133'497.30           |                      | 147'000           |                   | 138'170.10           |                      |
| 33                       | Abschreibungen                                   | 859'669.30           |                      | 474'550           |                   | 662'842.30           |                      |
| 34                       | Anteile und Beiträge<br>ohne Zweckbindung        | 12'255.65            |                      | 5'000             |                   | 7'309.10             |                      |
| 35                       | Entschädigung<br>an Gemeinwesen                  | 2'665'564.00         |                      | 2'615'900         |                   | 2'381'983.90         |                      |
| 36                       | Eigene Beiträge                                  | 2'781'529.35         |                      | 2'607'000         |                   | 2'578'704.85         |                      |
| 38                       | Einlagen Spezial-<br>finanzierung /Stiftungen    | 264'072.09           |                      | 202'700           |                   | 322'389.95           |                      |
| 39                       | Interne Verrechnungen                            | 358'721.65           |                      | 363'500           |                   | 344'985.95           |                      |
| <b>4</b>                 | <b>ERTRAG</b>                                    |                      | <b>12'427'438.06</b> |                   | <b>11'604'800</b> |                      | <b>11'617'469.96</b> |
| 40                       | Steuern  |                      | 7'829'826.05         |                   | 7'613'000         |                      | 7'609'714.20         |
| 41                       | Regalien und<br>Konzessionen                     |                      | 91'516.25            |                   | 89'500            |                      | 91'129.65            |
| 42                       | Vermögenserträge                                 |                      | 370'199.28           |                   | 381'300           |                      | 374'212.30           |
| 43                       | Entgelte   |                      | 1'763'594.75         |                   | 1'628'500         |                      | 1'541'999.50         |
| 44                       | Anteile und Beträge<br>ohne Zweckbindung         |                      | 14'367.00            |                   | 14'400            |                      | 36'769.00            |
| 45                       | Rückerstattungen<br>an Gemeinwesen               |                      | 213'259.95           |                   | 134'900           |                      | 210'975.15           |
| 46                       | Beiträge für<br>eigene Rechnung                  |                      | 1'160'536.70         |                   | 1'089'850         |                      | 1'046'015.55         |
| 48                       | Entnahmen aus Spezial-<br>finanzierung /Stiftung |                      | 625'416.43           |                   | 289'850           |                      | 361'668.66           |
| 49                       | Interne Verrechnungen                            |                      | 358'721.65           |                   | 363'500           |                      | 344'985.95           |

## Kommentar zur Investitionsrechnung 2015

| Konto                      | Bemerkung  |
|----------------------------|--|
| <b>0</b>                   | <b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>   |
| 091.503.00                 | Aufgrund der beschleunigten Umsetzung des Bebauungsplans «Udligenswil Mitte» sind im Jahr 2015 mehr Kosten angefallen als budgetiert.                                    |
| 091.503.01                 | Für die Umzonung und die Planung des Mehrzweckgebäudes im Gebiet Geerialmend sind bis Ende 2015 Kosten von rund CHF 25'000 angefallen.                                   |
| <b>2</b>                   | <b>BILDUNG</b>   |
| 210.506.01                 | Die Erneuerung der EDV-Anlage der Schule konnte abgeschlossen werden.  |
| 217.503.05                 | Der Planung der Erweiterung der Schulhausanlage wurde gestartet.   |
| <b>7</b>                   | <b>UMWELT, RAUMORDNUNG</b>   |
| 705.501.25                 | Der Zusammenschluss der Wasserleitung Kirchrainstrasse/Dorfstrasse wurde erstellt.   |
| 705.501.30                 | Der Ersatz der Wasserleitung im Gebiet Allmendstrasse wurde fertiggestellt.  |
| 705.501.31 /<br>705.501.32 | Die Zusammenschlüsse der Wasserleitungen im Bereich Haasenberg/Sonnmatte wie auch der Wasserleitungen Hubmatt/Luzernerstrasse konnten noch nicht realisiert werden.      |
| 705.501.34                 | Mit den Planungsarbeiten für den Ersatz der Transportleitung Allmend wurde begonnen.   |
| 705.610.00                 | Aufgrund der Verzögerung von erwarteten Baugesuchen und verspäteten Baurealisierungen sind die Wasseranschlussgebühren wesentlich tiefer ausgefallen.                    |
| 705.669.00                 | Die Gebäudeversicherung hat den in Aussicht gestellten Betrag für den Wasserleitungsverbund Kirchrainstrasse/Dorfstrasse in der Höhe von CHF 30'246.30 überwiesen.       |
| 710.0.00                   | Aufgrund der Verzögerung von erwarteten Baugesuchen und verspäteten Baurealisierungen sind auch die Abwasseranschlussgebühren wesentlich tiefer ausgefallen.             |
| <b>9</b>                   | <b>FINANZEN, STEUERN</b>   |
| 942.503.02                 | Der Sonderkredit für die Realisierung der Pflegewohngruppe wurde am 30. November 2015 gutgeheissen. Die Baurealisierung hat mit der Einreichung des Baugesuchs begonnen. |

| Nr.        | Einzelkonti nach Funktionen<br>Einwohnergemeinde   | Rechnung 2015       |                     | Voranschlag 2015 |                  | Rechnung 2014       |                     |
|------------|--|---------------------|---------------------|------------------|------------------|---------------------|---------------------|
|            |  | Ausgaben            | Einnahmen           | Ausgaben         | Einnahmen        | Ausgaben            | Einnahmen           |
|            | <b>INVESTITIONS-<br/>RECHNUNG</b>                  | <b>1'783'892.20</b> | <b>1'783'892.20</b> | <b>2'715'000</b> | <b>2'715'000</b> | <b>2'099'820.00</b> | <b>2'099'820.00</b> |
| <b>0</b>   | <b>ALLGEMEINE<br/>VERWALTUNG<br/>Nettoergebnis</b> | <b>100'298.05</b>   | <b>100'298.05</b>   | <b>30'000</b>    | <b>30'000</b>    |                     |                     |
| <b>091</b> | <b>Mehrzweckgebäude</b>                            | <b>100'298.05</b>   |                     | <b>30'000</b>    |                  |                     |                     |
| 091.503.00 | Bebauungsplan<br>Udligenswil Mitte                 | 75'756.60           |                     | 30'000           |                  |                     |                     |
| 091.503.01 | Umzonung und Planung<br>Mehrzweckgebäude           | 24'541.45           |                     |                  |                  |                     |                     |
| <b>2</b>   | <b>BILDUNG<br/>Nettoergebnis</b>                   | <b>233'419.05</b>   | <b>233'419.05</b>   | <b>330'000</b>   | <b>330'000</b>   |                     |                     |
| <b>210</b> | <b>Primarschule</b>                                | <b>189'667.35</b>   |                     | <b>180'000</b>   |                  |                     |                     |
| 210.506.01 | Neue EDV Anlage Schule                             | 189'667.35          |                     | 180'000          |                  |                     |                     |
| <b>217</b> | <b>Schulliegenschaften</b>                         | <b>43'751.70</b>    |                     | <b>150'000</b>   |                  |                     |                     |
| 217.503.06 | Schulhauserweiterung<br>Neue Schulräume Planung    | 43'751.70           |                     | 150'000          |                  |                     |                     |
| <b>3</b>   | <b>KULTUR, FREIZEIT<br/>Nettoergebnis</b>          | <b>100'000.00</b>   | <b>100'000.00</b>   | <b>100'000</b>   | <b>100'000</b>   |                     |                     |
| <b>340</b> | <b>Sport/Vita-Parcours</b>                         | <b>100'000.00</b>   |                     | <b>100'000</b>   |                  |                     |                     |
| 340.562.00 | Beitrag an Fussballplatz<br>Adligenswil            | 100'000.00          |                     | 100'000          |                  |                     |                     |
| <b>6</b>   | <b>VERKEHR<br/>Nettoergebnis</b>                   |                     |                     |                  |                  | <b>1'220'258.05</b> | <b>1'220'258.05</b> |
| <b>620</b> | <b>Gemeindestrassen</b>                            |                     |                     |                  |                  | <b>1'220'258.05</b> |                     |
| 620.501.14 | Küssnacherstrasse<br>Ausbau (Sonderkredit)         |                     |                     |                  |                  | 1'220'258.05        |                     |

| Nr.        | Einzelkonti nach Funktionen<br>Einwohnergemeinde       | Rechnung 2015     |                     | Voranschlag 2015 |                  | Rechnung 2014       |                     |
|------------|--|-------------------|---------------------|------------------|------------------|---------------------|---------------------|
|            |  | Ausgaben          | Einnahmen           | Ausgaben         | Einnahmen        | Ausgaben            | Einnahmen           |
| <b>7</b>   | <b>UMWELT,<br/>RAUMORDNUNG<br/>Nettoergebnis</b>       | <b>470'489.15</b> | <b>510'706.70</b>   | <b>1'200'000</b> | <b>805'000</b>   | <b>509'057.00</b>   | <b>250'844.00</b>   |
|            |  | <b>40'217.55</b>  |                     | <b>395'000</b>   |                  | <b>258'213.00</b>   |                     |
| <b>705</b> | <b>Wasserversorgung</b>                                | <b>431'815.05</b> | <b>275'960.55</b>   | <b>940'000</b>   | <b>300'000</b>   | <b>509'057.00</b>   | <b>177'307.65</b>   |
| 705.501.25 | Verbund Kirchrain-<br>Dorfstrasse                      | 126'432.20        |                     | 240'000          |                  |                     |                     |
| 705.501.28 | Transportleitung Bunnig-<br>Leitwarte (Sonderkredit)   |                   |                     |                  |                  | 178'622.60          |                     |
| 705.501.29 | Ersatz Wasserleitung<br>Dorfstr. / bei Avia-Tankstelle |                   |                     |                  |                  | 140'875.25          |                     |
| 705.501.30 | WL Allmendstrasse Ersatz                               | 293'591.85        |                     | 320'000          |                  | 10'133.25           |                     |
| 705.501.31 | Verbund Haasenbergr- /<br>Sonnemattstrasse             |                   |                     | 230'000          |                  |                     |                     |
| 705.501.32 | Zusammenschluss<br>Hubmatt-Luzernerstrasse             |                   |                     | 150'000          |                  |                     |                     |
| 705.501.33 | Ersatz WL Volloch                                      |                   |                     |                  |                  | 179'425.90          |                     |
| 705.501.34 | WL Teilstück ab Müller<br>bis Druckreduzierventil      | 11'791.00         |                     |                  |                  |                     |                     |
| 705.610.00 | Anschlussgebühren                                      |                   | 245'714.25          |                  | 300'000          |                     | 76'249.30           |
| 705.669.00 | Beitrag Gebäude-<br>Versicherung Luzern                |                   | 30'246.30           |                  |                  |                     | 101'058.35          |
| <b>710</b> | <b>Abwasserbeseitigung</b>                             |                   | <b>234'746.15</b>   |                  | <b>350'000</b>   |                     | <b>73'536.35</b>    |
| 710.610.00 | Anschlussgebühren                                      |                   | 234'746.15          |                  | 350'000          |                     | 73'536.35           |
| <b>750</b> | <b>Gewässerverbauungen</b>                             | <b>38'674.10</b>  |                     | <b>260'000</b>   | <b>155'000</b>   |                     |                     |
| 750.501.01 | Gewässerverbauung/<br>Projekt Würzenbach               | 38'674.10         |                     | 260'000          |                  |                     |                     |
| 750.661.00 | Bundes- und<br>Kantonsbeitrag                          |                   |                     |                  | 155'000          |                     |                     |
| <b>9</b>   | <b>FINANZEN, STEUERN<br/>Nettoergebnis</b>             | <b>879'685.95</b> | <b>1'273'185.50</b> | <b>1'055'000</b> | <b>1'910'000</b> | <b>370'504.95</b>   | <b>1'848'976.00</b> |
|            |  | <b>393'499.55</b> |                     | <b>855'000</b>   |                  | <b>1'478'471.05</b> |                     |
| <b>942</b> | <b>Wohnungen «Am Bächli»</b>                           | <b>368'979.25</b> |                     | <b>250'000</b>   |                  | <b>119'660.95</b>   |                     |
| 942.503.02 | Planung Pflegewohn-<br>gruppen Neubau                  | 368'979.25        |                     | 250'000          |                  | 119'660.95          |                     |
| <b>999</b> | <b>Abschluss</b>                                       | <b>510'706.70</b> | <b>1'273'185.50</b> | <b>805'000</b>   | <b>1'910'000</b> | <b>250'844.00</b>   | <b>1'848'976.00</b> |
| 999.590.00 | Passivierung der<br>Einnahmen                          | 510'706.70        |                     | 805'000          |                  | 250'844.00          |                     |
| 999.690.00 | Aktivierung der Ausgaben                               |                   | 1'273'185.50        |                  | 1'910'000        |                     | 1'848'976.00        |

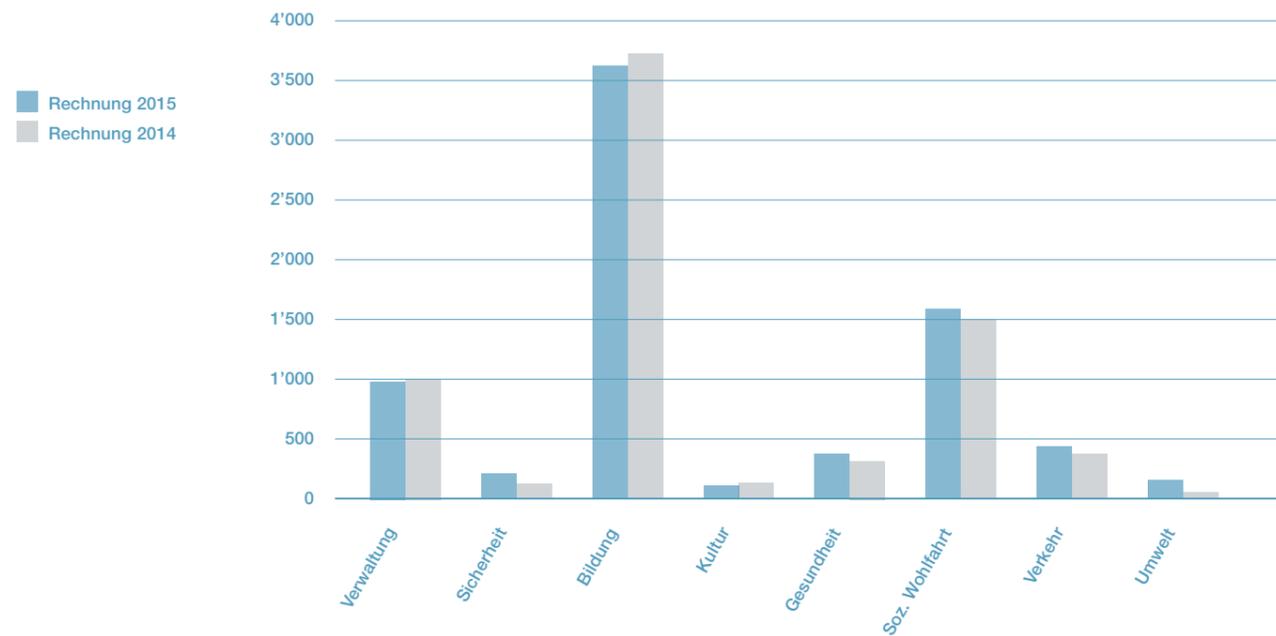
| Konto      | Bestandesrechnung Einzelkonti<br>Einwohnergemeinde | 1. Januar 2015       | Veränderung<br>Zuwachs | Veränderung<br>Abgang | 31. Dezember 2015    |
|------------|--|----------------------|------------------------|-----------------------|----------------------|
| <b>1</b>   | <b>AKTIVEN</b>                                     | <b>20'786'382.73</b> |                        | <b>67'980.34</b>      | <b>20'718'402.39</b> |
| <b>10</b>  | <b>FINANZVERMÖGEN</b>                              | <b>12'733'597.15</b> |                        | <b>576'869.59</b>     | <b>12'156'727.56</b> |
| <b>100</b> | <b>Flüssige Mittel</b>                             | <b>5'144'249.65</b>  |                        | <b>597'265.78</b>     | <b>4'546'983.87</b>  |
| <b>101</b> | <b>Guthaben</b>                                    | <b>2'283'226.75</b>  | <b>33'945.24</b>       |                       | <b>2'317'171.99</b>  |
| 1012       | Ausstehende Steuern                                | 2'072'177.86         | 125'393.78             |                       | 2'197'571.64         |
| 1015       | Andere Debitoren                                   | 188'787.49           |                        | 112'401.84            | 76'385.65            |
| 1019       | Übrige Guthaben/MWST                               | 22'261.40            | 20'953.30              |                       | 43'214.70            |
| <b>102</b> | <b>Anlagen</b>                                     | <b>5'126'257.65</b>  |                        | <b>55'405.35</b>      | <b>5'070'852.30</b>  |
| 1021       | Aktien / Anteilscheine                             | 100'002.00           |                        |                       | 100'002.00           |
| 1023       | Liegenschaften                                     | 5'026'255.65         |                        | 55'405.35             | 4'970'850.30         |
| <b>103</b> | <b>Transitorische Aktiven</b>                      | <b>179'863.10</b>    | <b>41'856.30</b>       |                       | <b>221'719.40</b>    |
| 1030       | Transitorische Aktiven                             | 179'863.10           | 41'856.30              |                       | 221'719.40           |
| <b>11</b>  | <b>VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>                         | <b>8'050'720.78</b>  | <b>508'889.25</b>      |                       | <b>8'559'610.03</b>  |
| <b>114</b> | <b>Sachgüter</b>                                   | <b>8'050'720.78</b>  | <b>308'591.20</b>      |                       | <b>8'359'311.98</b>  |
| 1140       | Grundstücke  | 1'262.80             | 18'737.20              |                       | 20'000.00            |
| 1141       | Tiefbauten   | 4'902'035.23         | 257'998.75             |                       | 5'160'033.98         |
| 1143       | Hochbauten   | 2'882'586.80         |                        | 102'800.10            | 2'779'786.70         |
| 1146       | Mobilien   | 264'835.95           | 134'655.35             |                       | 399'491.30           |
| <b>116</b> | <b>Investitionsbeiträge</b>                        |                      | <b>100'000.00</b>      |                       | <b>100'000.00</b>    |
| 1162       | Gemeinden  |                      | 100'000.00             |                       | 100'000.00           |
| <b>117</b> | <b>Übrige aktivierte Ausgaben</b>                  |                      | <b>100'298.05</b>      |                       | <b>100'298.05</b>    |
| 1171       | Planungen / Vermessungen                           |                      | 100'298.05             |                       | 100'298.05           |
| <b>12</b>  | <b>SPEZIALFINANZIERUNGEN</b>                       | <b>2'064.80</b>      |                        |                       | <b>2'064.80</b>      |
| <b>128</b> | <b>Vorschüsse</b>                                  | <b>2'064.80</b>      |                        |                       | <b>2'064.80</b>      |
| 1280       | Vorschüsse Spezialfinanzierung                     | 2'064.80             |                        |                       | 2'064.80             |

| Konto      | Bestandesrechnung Einzelkonti<br>Einwohnergemeinde | 1. Januar 2015       | Veränderung<br>Zuwachs | Veränderung<br>Abgang | 31. Dezember 2015    |
|------------|--|----------------------|------------------------|-----------------------|----------------------|
| <b>2</b>   | <b>PASSIVEN</b>                                    | <b>20'786'382.73</b> |                        | <b>67'980.34</b>      | <b>20'718'402.39</b> |
| <b>20</b>  | <b>FREMDKAPITAL</b>                                | <b>13'586'163.75</b> |                        | <b>187'710.75</b>     | <b>13'398'453.00</b> |
| <b>200</b> | <b>Laufende Verpflichtungen</b>                    | <b>6'223'636.70</b>  |                        | <b>71'308.80</b>      | <b>6'152'327.90</b>  |
| 2000       | Kreditoren   | 6'223'636.70         |                        | 71'308.80             | 6'152'327.90         |
| <b>202</b> | <b>Langfristige Schulden</b>                       | <b>7'000'000.00</b>  |                        |                       | <b>7'000'000.00</b>  |
| 2022       | Feste Darlehen                                     | 7'000'000.00         |                        |                       | 7'000'000.00         |
| <b>203</b> | <b>Verpflichtungen für<br/>Sonderrechnungen</b>    | <b>76'122.95</b>     |                        |                       | <b>76'934.60</b>     |
| 2035       | Zuwendungen  | 76'122.95            |                        |                       | 76'934.60            |
| <b>205</b> | <b>Transitorische Passiven</b>                     | <b>286'404.10</b>    |                        | <b>117'213.60</b>     | <b>169'190.50</b>    |
| 2050       | Transitorische Passiven                            | 286'404.10           |                        | 117'213.60            | 169'190.50           |
| <b>22</b>  | <b>SPEZIALFINANZIERUNGEN</b>                       | <b>5'518'083.54</b>  |                        |                       | <b>5'829'827.89</b>  |
| <b>228</b> | <b>Verpflichtungen</b>                             | <b>5'518'083.54</b>  |                        |                       | <b>5'829'827.89</b>  |
| 2280       | Verpflichtung an<br>Spezialfinanzierungen          | 4'956'799.59         |                        |                       | 5'255'263.34         |
| 2282       | Spezialfonds                                       | 561'283.95           |                        |                       | 574'564.55           |
| <b>23</b>  | <b>EIGENKAPITAL</b>                                | <b>1'682'135.44</b>  |                        | <b>192'013.94</b>     | <b>1'490'121.50</b>  |
| <b>239</b> | <b>Eigenkapital</b>                                | <b>1'682'135.44</b>  |                        | <b>192'013.94</b>     | <b>1'490'121.50</b>  |
| 2390       | Eigenkapital                                       | 1'682'135.44         |                        | 192'013.94            | 1'490'121.50         |



Netto-Aufwand nach Funktionen

Vergleich mit Vorjahr



Kennzahlen

| Kennzahlen<br>Zahlen aus früheren Jahren<br>gemäss Amt für Statistik                              | 2011               | 2012               | 2013               | 2014    | 2015    |
|---|--------------------|--------------------|--------------------|---------|---------|
| <b>Selbstfinanzierungsgrad</b><br>anzustreben 100 %, vertretbar 70–80 %                           | 85.48 %            | -90.78 %           | 6.01 %             | 31.24 % | 21.79 % |
| <b>Selbstfinanzierungsanteil</b><br>gut über 10 %, vertretbar 7–10 %                              | 3.64 %             | -4.20 %            | 0.44 %             | 4.58 %  | 0.21 %  |
| <b>Zinsbelastungsanteil 1</b><br>sollte 4 % nicht übersteigen                                     | -1.04 %            | -0.95 %            | -1.11 %            | -1.28 % | 2.18 %  |
| <b>Zinsbelastungsanteil 2</b><br>sollte 6 % nicht übersteigen                                     | -1.72 %            | -1.52 %            | -1.93 %            | -2.08 % | 3.39 %  |
| <b>Kapitaldienstanteil</b><br>sollte 8 % nicht übersteigen  | 1.87 %             | 1.97 %             | 1.73 %             | 1.75 %  | 5.55 %  |
| <b>Nettoschuld pro Einwohner</b><br>sollte das Zweifache des kantonalen Mittels nicht übersteigen | -352 CHF           | -287 CHF           | -58 CHF            | 379 CHF | 548 CHF |
| <b>Verschuldungsgrad</b><br>sollte 120 % nicht übersteigen  | Netto-<br>vermögen | Netto-<br>vermögen | Netto-<br>vermögen | 12.73 % | 16.87 % |

Der **Selbstfinanzierungsgrad** zeigt, bis zu welchem Grad die neuen Investitionen durch selbst erarbeitete Mittel finanziert werden können. Vor allem im Vergleich über mehrere Jahre wird erkannt, ob die Investitionen finanziell verkraftet werden können. Ein Selbstfinanzierungsgrad von unter 100 % führt zu einer Neuverschuldung, einer von über 100 % zu einer Entschuldung.

Der **Selbstfinanzierungsanteil** zeigt, welcher Anteil des Finanzertrages für die Finanzierung von neuen Investitionen bzw. zur Rückzahlung von Schulden eingesetzt werden kann. Je höher der Selbstfinanzierungsanteil, desto besser stehen die Möglichkeiten, neue Investitionen selber zu finanzieren bzw. Schulden abzuzahlen.

Der **Zinsbelastungsanteil 1** zeigt, welcher Anteil des Finanzertrages zur Deckung der Nettozinsen benötigt wird.

Der **Zinsbelastungsanteil 2** zeigt, welcher Anteil des Finanzertrages zuzüglich Finanzausgleich zur Deckung der Nettozinsen benötigt wird.

Der **Kapitaldienstanteil** zeigt, welcher Anteil des Finanzertrages zur Deckung der Nettozinsen und der vorgeschriebenen ordentlichen Abschreibungen benötigt wird.

Die **Nettoschuld pro Einwohner** zeigt die pro Einwohner lastende Nettoschuld.

Der **Verschuldungsgrad** zeigt das Verhältnis der Nettoschuld zum Ertrag der Gemeindesteuern zuzüglich Ressourcen- und Lastenausgleich beziehungsweise abzüglich horizontaler Finanzausgleich.

|   | Rechnung 2015         |                     | Voranschlag 2015      |                     | Rechnung 2014         |                     |
|---|-----------------------|---------------------|-----------------------|---------------------|-----------------------|---------------------|
|   | Aufwand<br>Ausgaben   | Ertrag<br>Einnahmen | Aufwand<br>Ausgaben   | Ertrag<br>Einnahmen | Aufwand<br>Ausgaben   | Ertrag<br>Einnahmen |
| <b>ERGEBNISSE</b>                           |                       |                     |                       |                     |                       |                     |
| <b>Laufende Rechnung</b>                    |                       |                     |                       |                     |                       |                     |
| Total Aufwand und Ertrag                    | 12'427'438            | 12'235'424          | 11'604'800            | 11'320'700          | 11'617'470            | 11'332'308          |
| Ertragsüberschuss                           |                       |                     |                       |                     |                       |                     |
| Aufwandüberschuss                           |                       | 192'014             |                       | 284'100             |                       | 285'162             |
| <b>Investitionsrechnung</b>                 |                       |                     |                       |                     |                       |                     |
| Total Ausgaben und Einnahmen                | 1'273'186             | 510'707             | 2'715'000             | 1'910'000           | 1'848'976             | 250'844             |
| Nettoinvestitionen<br>Zunahme/Abnahme       |                       | 762'479             |                       | 805'000             |                       | 1'598'132           |
| <b>FINANZIERUNG</b>                         | Mittel-<br>verwendung | Mittel-<br>Herkunft | Mittel-<br>verwendung | Mittel-<br>Herkunft | Mittel-<br>verwendung | Mittel-<br>Herkunft |
| Zunahme/Abnahme der<br>Nettoinvestitionen   | 762'479               |                     | 805'000               |                     | 1'598'132             |                     |
| Ertragsüberschuss der<br>Laufenden Rechnung |                       | 0                   |                       | 0                   |                       | 0                   |
| Aufwandüberschuss der<br>Laufenden Rechnung | 192'014               |                     | 284'100               |                     | 285'162               |                     |
| Abschreibungen (ohne DS 999)                |                       |                     |                       |                     |                       |                     |
| – auf Verwaltungsvermögen<br>(331.332)      |                       | 385'071             |                       | 392'550             |                       | 538'518             |
| – auf Bilanzfehlbetrag (333)                |                       | 0                   |                       | 0                   |                       | 0                   |
| Einlagen (ohne DS 999)                      |                       |                     |                       |                     |                       |                     |
| – Spezialfinanzierungen (380)               |                       | 242'263             |                       | 183'000             |                       | 304'407             |
| – Spezialfonds (384)                        |                       | 21'809              |                       | 19'700              |                       | 17'983              |
| – Vorfinanzierungen (385)                   |                       | 0                   |                       | 0                   |                       | 0                   |

|  | Rechnung 2015       |                     | Voranschlag 2015    |                     | Rechnung 2014       |                     |
|--|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
|  | Aufwand<br>Ausgaben | Ertrag<br>Einnahmen | Aufwand<br>Ausgaben | Ertrag<br>Einnahmen | Aufwand<br>Ausgaben | Ertrag<br>Einnahmen |
| Entnahmen  |                     |                     |                     |                     |                     |                     |
| – Spezialfinanzierungen (480)                      | 424'260             |                     | 5'250               |                     |                     |                     |
| – Spezialfonds (484)                               | 9'143               |                     | 500                 |                     |                     | 2'826               |
| – Vorfinanzierungen (485)                          | 0                   |                     |                     |                     |                     | 73'681              |
| Finanzierungsüberschuss der<br>Verwaltungsrechnung |                     |                     |                     |                     |                     |                     |
| Finanzierungsfehlbetrag der<br>Verwaltungsrechnung |                     | 738'752             |                     | 499'600             |                     | 1'098'893           |
| <b>MITTELBEDARF/<br/>MITTELÜBERSCHUSS</b>          |                     |                     |                     |                     |                     |                     |
| Finanzierungsüberschuss der<br>Verwaltungsrechnung |                     | 0                   |                     | 0                   |                     | 0                   |
| Finanzierungsfehlbetrag der<br>Verwaltungsrechnung |                     | 738'752             |                     | 499'600             |                     | 1'098'893           |
| Mittelbedarf für<br>Kreditrückzahlungen            | 2'000'000           | 2'000'000           |                     |                     |                     |                     |
| Veränderungen im<br>Finanzvermögen                 |                     |                     |                     |                     |                     |                     |
| – Neuanlagen                                       | 15'600              |                     |                     |                     |                     | 133'961             |
| – Abschreibung und Auflösung<br>von Anlagen        |                     |                     |                     |                     |                     |                     |
| – Abschreibungen auf<br>Finanzvermögen (330)       |                     | 474'599             |                     | 60'000              |                     | 124'325             |
| Gesamter Mittelbedarf                              |                     | 279'754             |                     | 439'600             |                     | 1'108'529           |
| Gesamter Mittelüberschuss                          |                     |                     |                     |                     |                     |                     |

## 2. f Bericht und Empfehlung der Rechnungscommission

Als Rechnungscommission haben wir die Buchführung und die Jahresrechnung (Bestandesrechnung, Laufende Rechnung, Investitionsrechnung und Anhang, gemäss § 86 Gemeindegesetz) der Gemeinde Udligenswil für das Jahr 2015 geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen.

Unsere Prüfung erfolgte nach dem gesetzlichen Auftrag sowie dem Handbuch für Rechnungs- und Controlling-Kommissionen des Kantons Luzern. Die Prüfung wurde so geplant und durchgeführt, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung mit angemessener Sicherheit erkannt werden. Wir prüften die Posten und Angaben der Jahresrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätze, die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine ausreichende Grundlage für unser Urteil bildet.

Gemäss unserer Prüfung bestätigen wir die Richtigkeit und Vollständigkeit der Buchführung und der Jahresrechnung.

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen.

Udligenswil, 22. April 2016

### Rechnungscommission Udligenswil

Der Präsident:



Florian Ulrich

Die Mitglieder:



Oliver Gisler



Joe Kurmann

### Kontrollbericht der kantonalen Aufsichtsbehörde

Die kantonale Aufsichtsbehörde hat geprüft, ob die Rechnung 2014 mit dem übergeordneten Recht, insbesondere mit den Buchführungsvorschriften und den verlangten Finanzkennzahlen, vereinbar ist und ob die Gemeinde die Mindestanforderungen für eine gesunde Entwicklung des Finanzhaushaltes erfüllt. Sie hat gemäss Bericht vom 22. Oktober 2015 keine Anhaltspunkte festgestellt, die aufsichtsrechtliche Massnahmen erfordern würden.

## 3. Abrechnung des Sonderkredits im Gesamtbetrag von CHF 432'000 für den Ersatz der Heizung der Schulanlage Bühlmatt

Für eilige Leserinnen  
und Leser

Die Heizung der Schulhausanlage Bühlmatt war veraltet und musste ersetzt werden. Für den Ersatz der Heizanlage wurde per 4. Juni 2012 von der Stimmbevölkerung ein Sonderkredit im Gesamtbetrag von CHF 432'000 genehmigt.

Zwischenzeitlich konnten sämtliche Arbeiten abgeschlossen werden und der Förderbeitrag des Kantons Luzern wurde ausbezahlt. Die vorliegende Sonderkreditabrechnung zeigt nun eine Kreditunterschreitung von ca. 11 % bzw. CHF 48'127.70. Wird der Förderbeitrag des Kantons Luzern ebenfalls miteinkalkuliert, wird der Kredit gar um CHF 86'992.70 unterschritten.

Die bestehende Heizung in der Schulhausanlage Bühlmatt war veraltet und die automatische Steuerung seit längerem defekt. Deshalb musste der Hauswart die Heizung manuell steuern. Eine Sanierung der Heizung und der Ersatz der Steuerung kamen aus ökologischen wie auch wirtschaftlichen Gründen nicht mehr in Frage. Der Sonderkredit wurde aufgrund einer Kostenschätzung der JOP Josef Ottiger + Partner AG beantragt. Die Stimmbevölkerung hatte daher mit Entscheid vom 4. Juni 2012 einen Sonderkredit im Gesamtbetrag von CHF 432'000 für den Ersatz der Heizung in der Schulanlage Bühlmatt genehmigt.

Sämtliche Arbeiten sind zwischenzeitlich ausgeführt und die Werterhaltungs- und Erneuerungsmassnahmen somit abgeschlossen. Gesamthaft wurde in die Erneuerung der Heizung ein Betrag von CHF 383'872.30 (inkl. MWST) investiert. Damit kann der am 4. Juni 2012 von der Stimmbevölkerung genehmigte Sonderkredit von CHF 432'000 (inkl. MWSt.) mit CHF 48'127.70 deutlich unterschritten werden.

Der Kanton Luzern fördert Holzfeuerungen mit einer Leistung ab 40kW, wenn von einer Elektro-, Öl- oder Gasheizung auf Holz gewechselt wird. Der Gemeinde Udligenswil wurden daher im März 2016 Fördergelder in der Höhe von CHF 38'865 überwiesen. Wenn der Förderbeitrag des Kantons Luzern ebenfalls miteinbezogen wird, kann der seinerzeit genehmigte Kredit sogar um CHF 86'992.70 unterschritten werden.

### 3. Abrechnung des Sonderkredits im Gesamtbetrag von CHF 432'000 für den Ersatz der Heizung der Schulanlage Bühlmatt



Die Abrechnung des Sonderkredits wird wie folgt unterbreitet:

#### Abrechnung Sonderkredit für den Ersatz der Heizung der Schulhausanlage Bühlmatt

|  | CHF        | CHF              |
|--|------------|------------------|
| <b>1. Ausgaben (lt. Konto 705.503.08)</b>  |            |                  |
| Total Ausgaben (Baukosten inkl. MWST)  | 383'872.30 |                  |
| <b>2. Einnahmen</b>  |            |                  |
| Förderbeitrag des Kantons Luzern   | 38'865.00  |                  |
| Total Einnahmen  | 38'865.00  |                  |
| <b>3. Kreditabrechnung</b>   |            |                  |
| Durch Beschluss der Stimmberechtigten vom 4. Juni 2012 bewilligter Kredit CHF 432'000 inkl. MWSt |            | 432'000.00       |
| zuzüglich Einnahmen gemäss Ziffer 2  |            | 38'865.00        |
| abzüglich Auslagen gemäss Ziffer 1   |            | -383'872.30      |
| <b>Kreditunterschreitung Sonderkredit</b>  |            | <b>86'992.70</b> |

#### Bericht und Empfehlung des Rechnungsprüfungsorgans an die Stimmberechtigten zur Abrechnung des Sonderkredits für den Ersatz der Heizung der Schulhausanlage Bühlmatt

Als Rechnungskommission haben wir die vorstehende Abrechnung geprüft.

Für die Abrechnung des Sonder- und Zusatzkredites ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen.

Unsere Prüfung erfolgte nach dem gesetzlichen Auftrag sowie dem Handbuch für Rechnungskommissionen und Controlling-Kommissionen des Kantons Luzern. Die Prüfung wurde so geplant und durchgeführt, dass wesentliche Fehlaussagen in der Abrechnung mit angemessener Sicherheit erkannt werden. Wir prüften die Posten und Angaben der Abrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätze. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine ausreichende Grundlage für unser Urteil bildet.

Gemäss unserer Prüfung bestätigen wir die Richtigkeit und Vollständigkeit der Abrechnung.

Wir empfehlen, die vorliegende Abrechnung zu genehmigen.

Udligenswil, 22. April 2016

#### Rechnungskommission Udligenswil

Der Präsident:

Die Mitglieder:

Florian Ulrich

Oliver Gisler

Joe Kurmann

## 4. Neuwahlen Urnenbüromitglieder und -präsidenten

Für eilige Leserinnen  
und Leser

Für die Amtsdauer 2016–2020 ist die Neuwahl des Urnenbüros nötig. Gestützt auf die Wahlvorschläge werden für die Amtsdauer 2016–2020 die Urnenbüromitglieder zur Wahl vorgeschlagen. Der Gemeinderat möchte wie bisher bei rund 25–30 Urnenbüromitgliedern bleiben. Nebst dem Stimmregisterführer, der von Gesetzes wegen Mitglied ist, werden auch die fünf Mitglieder des Gemeinderates als Urnenbüromitglieder und Urnenbüropräsidenten zur Wahl vorgeschlagen.

Der Gemeindeschreiber als Stimmregisterführer ist von Amtes wegen Mitglied des Urnenbüros. Die übrigen Mitglieder werden gemäss Gemeindeordnung Art. 15 in Verbindung mit § 44 Stimmrechtsgesetz (StRG) von den Stimmberechtigten spätestens im ersten Jahr nach der Neuwahl des Gemeinderates gewählt. Wählbar ist nur, wer stimmberechtigt ist und in der Gemeinde Wohnsitz hat. Letztmals wurden 27 Urnenbüromitglieder gewählt. Der Gemeinderat möchte bei rund 25–30 Mitgliedern bleiben, wobei die Mitglieder des Gemeinderates aufgrund der neuen Bestimmung des Stimmrechtsgesetzes selber als Urnenbüromitglieder und Präsidenten zur Wahl vorgeschlagen werden.

Die wesentliche Aufgabe des Urnenbüros liegt – nebst der Besetzung des Urnenbüros – in der Auszählung des eingelegten Stimmmaterials. Udligenswil zählt rund 1'610 Stimmberechtigte. Die einzelnen Urnenbüromitglieder werden durch die Beibehaltung der Anzahl nicht zu oft in den Einsatz gelangen. Es kommt immer wieder vor, dass einzelne Mitglieder zufolge Ferienabwesenheit, Militärdienst und dergleichen als Urnenbüromitglieder nicht eingesetzt werden können. Ferner finden in unserer Gemeinde keine Ersatzwahlen bei Wegzug von Urnenbüromitgliedern statt.

Obwohl die Stimmberechtigten der Gemeindebehörde spätestens am 2. Tag vor der Gemeindeversammlung Wahlvorschläge einreichen (§ 123 Abs. 1 StRG) können, hat die Gemeindebehörde gestützt auf die Vorschläge der Ortsparteien vorab eine Kandidatenliste verfasst. An der Gemeindeversammlung können die Stimmberechtigten weitere Kandidatinnen und Kandidaten vorschlagen. Ausserdem können die Teilnehmenden an der Gemeindeversammlung zu den Wahlvorschlägen auch Stellung nehmen.

Die Gemeindeversammlung stimmt über die vorgeschlagenen Kandidatinnen und Kandidaten ab. Unter Vorbehalt des Zustandekommens eines anderen Verfahrensbeschlusses erfolgt die Wahl der Urnenbüromitglieder im offenen Verfahren. Eine gemeinsame Abstimmung über alle Kandidierenden ist möglich.

An dieser Stelle sei auch den bisherigen Urnenbüromitgliedern für die geleistete Arbeit und die treue Pflichterfüllung der beste Dank ausgesprochen.



### Antrag des Gemeinderates

Es sind folgende Personen als Urnenbüromitglieder und teilweise als -präsident/in zu wählen:

- |                            |                                |
|----------------------------|--------------------------------|
| - Eichmann Gabriella       | - Matter Marc                  |
| - Fanger Lorenz            | - Meierhans Eveline            |
| - Gisler Franz             | - Müller Renate, Präsidentin   |
| - Gisler Martin, Präsident | - Nussbaumer Alois, Präsident  |
| - Gisler Paul              | - Passafaro Claudio, Präsident |
| - Hodel Kevin              | - Rebsamen Thomas, Präsident   |
| - Hürlimann Cäzilia        | - Reinhard Leo                 |
| - Kuster-Rey Alois         | - Schmid Silvia, Präsidentin   |
| - Kündig Gabriel           | - Schmidiger Armin, Präsident  |
| - Kündig Martha            | - Thoma Gabriela               |
| - Licini Theo, Präsident   | - Ulrich Florian, Präsident    |
| - Lüthi-Esposito Gabriela  | - Ursprung Esther              |
| - Longo-Burch Alexandra    | - Zraggen Marco, Präsident     |



